



**Euroopa Liidu
Nõukogu**

**Brüssel, 12. märts 2019
(OR. en)**

6738/19

**Institutsioonidevaheline
dokument:
2018/0430 (NLE)**

**TRANS 129
EU-GNSS 7
MAR 44
AVIATION 28
ESPACE 13
RELEX 174
CSC 75
COREE 3**

SEADUSANDLIKUD AKTID JA MUUD DOKUMENDID

Teema: NÕUKOGU OTSUS ühelt poolt Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide ning teiselt poolt Korea Vabariigi vahelisele ülemaailmset tsiviilotstarbelist satelliitnavigatsioonisüsteemi (GNSS) käsitlevale koostöölepingule Bulgaaria Vabariigi, Horvaatia Vabariigi ja Rumeenia Euroopa Liiduga ühinemise arvesse võtmiseks lisatud protokolli Euroopa Liidu ja selle liikmesriikide nimel allkirjastamise kohta

NÕUKOGU OTSUS (EL) 2019/...,

...

**ühelt poolt Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide
ning teiselt poolt Korea Vabariigi vahelisele
ülemaailmset tsiviilotstarbelist satelliitnavigatsioonisüsteemi (GNSS)
käsitlevale koostöölepingule
Bulgaaria Vabariigi, Horvaatia Vabariigi ja Rumeenia
Euroopa Liiduga ühinemise arvesse võtmiseks lisatud protokoll
Euroopa Liidu ja selle liikmesriikide nimel allkirjastamise kohta**

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artiklit 172 koostoimes artikli 218 lõikega 5,

võttes arvesse Bulgaaria Vabariigi ja Rumeenia¹ ning Horvaatia Vabariigi² ühinemisakte, eriti nende artikli 6 lõiget 2,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut

¹ Akt Bulgaaria Vabariigi ja Rumeenia ühinemistingimuste ja Euroopa Liidu aluslepingutesse tehtavate muudatuste kohta (ELT L 157, 21.6.2005, lk 203).

² Akt Horvaatia Vabariigi ühinemistingimuste ning Euroopa Liidu lepingus, Euroopa Liidu toimimise lepingus ja Euroopa Aatomienergiaühenduse asutamislepingus tehtavate muudatuste kohta (ELT L 112, 24.4.2012, lk 21).

ning arvestades järgmist:

- (1) Ühelt poolt Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide ning teiselt poolt Korea Vabariigi vaheline ülemaailmset tsiviilotstarbelist satelliitnavigatsioonisüsteemi (GNSS) käsitlev koostööleping¹ (edaspidi „leping“) allkirjastati 9. septembril 2006² ja see jõustus 1. juulil 2016³.
- (2) Bulgaaria ja Rumeenia said liidu liikmesriikideks 1. jaanuaril 2007 ning Horvaatia sai liidu liikmesriigiks 1. juulil 2013.
- (3) Bulgaaria, Rumeenia ning Horvaatia ühinemisaktide artikli 6 lõike 2 kohaselt lepitakse lepinguga ühinemises kokku lepingule lisatava protokolliga (edaspidi „protokoll“). Kõnealuste ühinemisaktide artikli 6 lõike 2 kohaselt kohaldatakse sellise ühinemise suhtes lihtsustatud menetlust, mille alusel protokoll sõlmitakse liikmesriikide nimel ühehäälselt tegutseva nõukogu ja asjaomase kolmanda riigi vahel.

¹ ELT L 288, 19.10.2006, lk 31.

² Nõukogu 1. septembri 2006. aasta otsus 2006/700/EÜ ühelt poolt Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide ning teiselt poolt Korea Vabariigi vahelisele tsiviilotstarbelist ülemaailmset satelliitnavigatsioonisüsteemi (GNSS) käsitlevale koostöölepingule ühenduse nimel allakirjutamise kohta (ELT L 288, 19.10.2006, lk 30).

³ Nõukogu 6. juuni 2016. aasta otsus (EL) 2016/944 ühelt poolt Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide ning teiselt poolt Korea Vabariigi vahelise ülemaailmset tsiviilotstarbelist satelliitnavigatsioonisüsteemi (GNSS) käsitleva koostöölepingu sõlmimise kohta (ELT L 157, 15.6.2016, lk 19).

- (4) Nõukogu andis 23. oktoobril 2006 ja 14. septembril 2012 komisjonile loa alustada läbirääkimisi asjaomase kolmanda riigiga, et sõlmida liidu ja selle liikmesriikide poolt sõlmitud rahvusvaheliste lepingute kõnealused protokollid.
- (5) Läbirääkimised Korea Vabariigiga lõppesid edukalt verbaalnootide vahetusega.
- (6) Protokollile tuleks alla kirjutada,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Ühelt poolt Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide ning teiselt poolt Korea Vabariigi vahelisele ülemaailmset tsiviilotstarbelist satelliitnavigatsioonisüsteemi (GNSS) käsitlevale koostöölepingule Bulgaaria Vabariigi, Horvaatia Vabariigi ja Rumeenia Euroopa Liiduga ühinemise arvesse võtmiseks lisatud protokollile liidu ja selle liikmesriikide nimel allkirjastamiseks antakse luba, eeldusel et nimetatud protokoll¹⁺ sõlmitakse.

Artikkel 2

Nõukogu eesistujal on õigus määrata isik(ud), kes on volitatud protokollile liidu ja selle liikmesriikide nimel alla kirjutama.

Artikkel 3

Käesolev otsus jõustub selle vastuvõtmise päeval.

..., ...

*Nõukogu nimel
eesistuja*

¹ Protokollile tekst avaldatakse koos selle sõlmimise otsusega.
⁺ Delegatsioonid: vt dokumenti ST 6756/19.